



RACJE GMINNE

IX rok wydawnictwa

PAWŁOWICE

Nr 10 (190) 1-15.06.2002r.

ISSN 1640-8071

Cena: 1 zł (w tym 7% Vat)

- GOLASOWICE
- JARZĄBKOWICE
- KRZYŻOWICE
- PAWŁOWICE
- PIELGRZYMOWICE
- PNIÓWEK
- WARSZOWICE

www.pawlowice.pl

Na brak atrakcji mieszkańcy nie mogli narzekać
Zawiodła natomiast pogoda

XI Dni Pawłowic



Wydrzeniem sportowym drugiego Dnia Pawłowic był mecz piłki nożnej pomiędzy reprezentacją KWK "Pniówek" i Urzędu Gminy

Po raz kolejny obchodziliśmy święto naszej gminy, czyli "Dni Pawłowic". W uroczystościach przygotowanych z tej okazji przez Gminny Ośrodek Kultury wzięło udział kilka tysięcy mieszkańców.

Trzydniową imprezę rozpoczął w piątek, 24 maja Festiwal Twórczości Szkolnej. Zanim jednak uczniowie wszystkich szkół zaprezentowali się na scenie,

oficjalnego otwarcia XI Dni Pawłowic dokonał wójt gminy Damian Galusek, który przywitał wszystkich

dokończenie na str. 6



Trzyletni Patryk z Mizerowa na Dni Pawłowic przyjechał do babci

Biuro paszportowe już otwarte

W pierwszym tygodniu po uruchomieniu biura wnioski o wydanie paszportu złożyło ponad 30 osób.

czytaj na str. 8

Punkt Urzędu Pracy w Pawłowicach

Od czerwca bezrobotni mieszkańcy naszej gminy gotowość do podjęcia pracy będą mogli potwierdzać w Pawłowicach.

czytaj na str. 2

Firma z Pawłowic w gronie najlepszych w kraju

"TERAZ POLSKA"

23 maja podczas uroczystej Gali w Operze Narodowej Teatru Wielkiego w Warszawie, statuetkę "TERAZ POLSKA" z rąk prezydenta RP Aleksandra Kwaśniewskiego odebrał Prezes firmy JAS-FBG SA w Pawłowicach p. Wiesław Hanczarek.

Nagrodę przyznano za szczególne zasługi w dziedzinie usług agencji celnej, spedycji i transportu.

Szczegóły w kolejnym numerze "Racji Gminnych"

Podczas ostatniej sesji, która odbyła się 13 maja radni zdecydowali m.in. o wystawieniu weksla "in blanco" na halę sportową oraz uruchomieniu w Pawłowicach punktu Powiatowego Urzędu Pracy

Punkt urzędu pracy w Pawłowicach

Podjęcie uchwały w sprawie weksla "in blanco", opiewającego na kwotę 3 mln 69 tys. złotych, potrzebne jest do zawarcia umowy na dofinansowanie inwestycji budowy hali sportowej. Weksel ten stanowi zabezpieczenie prawidłowego wydatkowania środków dofinansowania z Urzędu Kultury Fizycznej i Sportu.

Konieczne stało się także podjęcie uchwały dotyczącej podziału środków finansowych w 2002 roku planowanych na poszczególne obiekty w Gminnym Kompleksie Sportowym oraz zaplanowanie środków na tę inwestycję w 2003 roku. Podjęcie tych uchwał było warunkiem przyznania nam dofinansowania z Urzędu Kultury Fizycznej i Sportu w wysokości do 33 proc. wartości inwestycji.

Uchwały w tej sprawie zostały podjęte jed-

nogłośnie.

Na ostatniej sesji radni jednogłośnie zdecydowali również o utworzeniu w Pawłowicach punktu potwierdzenia przez bezrobotnych mieszkańców gminy gotowości do podjęcia pracy.

Pawłowicki punkt objąłby swym działaniem około 700 bezrobotnych mieszkańców gminy.

Dotychczas osoby bezrobotne musiały co dwa miesiące zgłaszać się w Powiatowym Urzędzie Pracy w Pszczynie, w celu potwierdzenia gotowości do podjęcia pracy. Z chwilą uruchomienia punktu w Pawłowicach, bezrobotni nie będą musieli jeździć już do Pszczyny, tylko będą zgłaszać się w Pawłowicach. To z kolei pozwoli na lepsze poznanie ofert pracy, które Powiatowy Urząd Pracy będzie przekazywał naszemu punktowi.

Nadal jednak, aby zarejestrować się w urzędzie pracy, trzeba będzie pojechać do Pszczyny. Natomiast dzięki powstaniu punktu, wszelkie informacje odnośnie zatrudnienia jak i ofert pracy udzielane będą już w Pawłowicach.

Punkt potwierdzenia gotowości do podjęcia pracy zlokalizowany zostanie w Budynku C Urzędu Gminy, obok biura paszportowego. Pierwsi bezrobotni będą się mogli zgłaszać w Pawłowicach już w pierwszych dniach czerwca.

Przejęcie części zadań Powiatowego Urzędu pracy stało się możliwe na mocy porozumienia podpisanego ze starostą pszczyńskim. Umowa obowiązuje do końca roku 2002.

Ponieważ nie zgłoszono żadnych wolnych głosów i wniosków, na tym sesję zakończono.

11 kwietnia otwieraliśmy w Pawłowicach kryty basen. Od tego czasu minęło już sześć tygodni. Warto podsumować pierwsze tygodnie pływani

Tysiąc osób dziennie

Pomysł na wybudowanie basenu okazał się trafiony w stu procentach. Zainteresowanie tą formą spędzania wolnego czasu jest bardzo duże. W tygodniu dziennie z pływalni korzysta około 600 - 800 dzieci i dorosłych. W weekendy ludzi jest jeszcze więcej - nawet około tysiąca.

Wśród osób dorosłych najbardziej popularne są godziny popołudniowe i wieczorne. Są także osoby, które przychodzą popływać z samego rana. Jednak niezależnie od pory dnia kolejek na basenie nie ma.

Poza mieszkańcami naszej gminy do "Wodnego raj" stale przyjeżdżają m.in. mieszkańcy Jastrzębia, Żor, Pszczyny, Rybnika, Wodzisławia i Cieszyna.

Warto dodać, że woda w basenie jest systematycznie badana. - Woda spełnia wymogi określone w Rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 4 września 2000 roku - mówi Arkadiusz Poloczek, kierownik obiektu. - Powiem więcej, normy, które nas obowiązują, są takie same jak w przypadku wody pitnej.

Nie tylko woda jest badana. W minionym tygodniu została tam przeprowadzona kontrola Sanepidu. Nie było żadnych zastrzeżeń.

I jeszcze ważna informacja dla rowerzystów. Na początku maja przed pływalnią pojawiają się stojaki rowerowe.

Dla bezrobotnych i pracodawców

Agencja Rozwoju Przedsiębiorczości SA w Żorach informuje pracodawców oraz osoby bezrobotne o świadczonych usługach w zakresie:

1. Usługi finansowe - pożyczki Phare Inicjatywa II - przeznaczone dla byłych górników i pracodawców,

2. Usługi szkoleniowe

3. Usługi doradcze - bezpłatne,

4. Usługi informacyjne - bezpłatne.

Usługi doradcze przeznaczone są dla byłych pracowników górnictwa i hutnictwa rozpoczynających własną działalność gospodarczą oraz dla małych i średnich przedsiębiorstw tworzących miejsca pracy dla byłych pracowników górnictwa i hutnictwa. Oferowane usługi obejmują m.in. grupowe kursy szkolenio-

we, indywidualne doradztwo i konsultacje gospodarcze w dziedzinie gospodarki rynkowej, pomoc w opracowaniu biznes planów oraz aplikacji dotyczących pożyczek i kredytów. Byli pracownicy górnictwa i hutnictwa mogą ubiegać się o pożyczkę na rozpoczęcie działalności gospodarczej, a mali i średni przedsiębiorcy o pożyczkę na tworzenie nowych miejsc pracy. Ze środków pochodzących z pożyczki mogą być finansowane nakłady związane bezpośrednio z realizacją przedsięwzięcia inwestycyjnego, za wyjątkiem: zakupu gruntów, remontu oraz modernizacji lokali mieszkalnych.

Szczegółowe informacje w Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości SA Żory, al. Wojska Polskiego 4, nr tel. 435 06 06, 435 15 66.

Licytacja materiałów z "dwójki"

W związku z remontem Szkoły Podstawowej Nr 2 w Pawłowicach, Gminny Zespół Oświaty w Pawłowicach, ul Zjednoczenia 65 ogłasza licytację materiałów odzyskanych podczas remontu.

Licytacja odbędzie się dnia 7 czerwca 2002 roku o godz. 9.00 na terenie SP Nr 2 w Pawłowicach przy ul. Pukowca 4. Bliższych informacji udziela GZO, nr tel. 4722-757.

Bardzo miłą uroczystość zorganizowało Koło Gospodyń Wiejskich z Pniówka z okazji Dnia Matki

Spotkanie pań z Pniówka

- Dla nas kobiet - dla nas matek, słowo Matka ma wydźwięk szczególny - powiedziała do zebranych członkiń KGW i zaproszonych gości przewodnicząca koła Regina Budzińska - Przywołuje obraz odległego dzieciństwa i tę jedyną, pełną czulej dobroci. My również jesteśmy matkami, które pełne troski wychowują swoje pociechy. Z okazji Dnia Matki życzę więc wszystkim obecnym matkom, aby ich poświęcenie i macierzyński trud zostały nagrodzone poczuciem satysfakcji i dumy z dokonań waszych dzieci oraz promiennym uśmiechem.

O oprawę artystyczną spotkania, które odbyło się 30 kwietnia w Domu Ludowym zadbała Krystyna Kołarczyk, która kawałami sypała jak z rękawa, rozśmieszając przy tym zgromadzonych do leż. Dziecięco-młodzieżowy zespół z Bzia "Calypso" wystąpił tutaj już po raz drugi. Zespół powstał we wrześniu 2000 roku. Prowadzą go dwaj panowie Mariusz Radomski i Mariusz Stencel. Zespół wydał już swoją płytę. Zna-



To nie pierwsze spotkanie członkiń KGW z Pniówka...

lazło się na niej 6 utworów, w tym bardzo popularna "Hulajnoga", którą ze względu na tempo potrafi zaśpiewać tylko jedna osoba w zespole. Krążek trafił nawet w ręce papieża i arcybiskupa. Menedżer zespołu Barbara Goik myśli już o wydaniu kolejnej płyty, tym razem z kołedami.

Koło Gospodyń Wiejskich z Pniówka to prężnie działająca organizacja. Panie organizują zabawy andrzejkowe, karnawałowe i spotkania oplatkowe, z okazji Dnia Kobiet czy Dnia Matki. Dużym powodzeniem cieszą się organizowane przez

koło wycieczki, w zeszłym roku - na Górę Św. Anny, a w tym do Lichenia. Swoimi zdolnościami dekoracyjnymi panie mogą pochwalić się podczas pokazów stroików świątecznych, a zdolnościami kucharskimi podczas pokazu sałatek. Pokazy te panie bardzo sobie chwalą. Zwłaszcza, że dzięki nim udało im się przygotować ciekawe ozdoby na stół wielkanocny czy wigilijny. Pani Reginie marzy się jeszcze pokaz wizażu, podczas którego panie mogłyby pogłębić swoją wiedzę dotyczącą makijażu i stylu ubierania.

Wybory w pielgrzymowickim kole emerytów, rencistów i inwalidów

Nowe, ale stare

Zebranie sprawozdawczo-wyborcze Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów koła nr 10 w Pielgrzymowicach, które odbyło się 22 maja, połączone z wieczorkiem tanecznym.

Nim jednak pierwsze pary ruszyły na parkiet, najpierw wybrano nowy zarząd koła oraz delegatów na zjazd regionalny. Sprawozdania z pięcioletniej działalności koła przedstawił jego prezes Jerzy Rogus. - *Przez te pięć lat pracy trzeba było nieraz włożyć dużo zaangażowania i wysiłku. W okresie tym zorganizowaliśmy bowiem 32 zebrania, 15 wieczorków oraz 30 wycieczek, w tym 6 zagranicznych, a 3 do operetki. Odwiedziliśmy w szpitalu lub w domu 156 naszych członków, przekazaliśmy ponad 30 paczek 70-cio i 80-cioletkom. Przyjęliśmy do koła 99 nowych członków. 41 osób zmarło, 13 skreślono za niepłacenie składek, a jedna osoba przeniosła się do Jastrzębia. Na dzień dzisiejszy nasze koło liczy 198 osób.*

Sprawozdanie ustępującego zarządu przyjęto jednogłośnie. Ponieważ pracę członków za-

rządu oceniono pozytywnie, postanowiono na kolejną pięcioletnią kadencję wybrać dotychczasowy jego skład. Prezesem nadal pozostaje Jerzy Rogus, skarbnikiem Maria Bazgier, a sekretarzem Janina Holeksa. W zarządzie znalazł się także Marian Kielkowski. Jedyną nową osobą we władzach koła jest Bronisława Gatner.

Nowy zarząd ma już swoje plany na nową kadencję. Należy do nich poszerzenie koła o nowych członków. Czynione będą także starania o to, aby z kasy pośmiertnej mogło skorzystać jak najwięcej osób. Nie zabraknie też wy-

cieczek krajowych i zagranicznych oraz tak lubianych wieczorków.

Pielgrzymowickie koło należy do prężnie działających organizacji.

- *Ze Związkiem zwiedziłem już Francję i Włochy. Mam co wspominać - mówi Marian Kielkowski, w związku od 6 lat - Do koła od 3 lat należy też moja żona Aniela. Warto być w naszym związku. Dużo się dzieje. Są wycieczki i wieczorki. Od kiedy gra zespół przychodzi na nie ponad sto osób. Do tańca nie trzeba nas długo namawiać.*



Na wieczorki organizowane przez koło emeryci i renciści przychodzą bardzo chętnie

Pojawienie się w Krzyżowicach Wspólnoty "Cenacolo" wywołało prawdziwą burzę wśród mieszkańców. Choć od tego czasu minęły już dwa miesiące, narkomani z klasztoru dalej są tutaj tematem numer jeden. Trzeba jednak przyznać, że pierwsze emocje już opadły. Przyszła natomiast pora na refleksję i obserwację.

Jak już są, to niech są



Na zdjęciu: Piotr, ks. Marek i Bella - szczeniak rasy Husky



Praca stosowana jest tutaj jako terapia

- Wydawało się, że siostry zostaną. Tyle lat były. Służyły ludziom. Uczyły religii, kościół stroiły. Nawet kiedyś chodziły do chorych, robiły zastrzyki i udzielały pierwszej pomocy - mówi nam jedna z mieszkanki, pragnąca zachować anonimowość.

- Już tyle zamieszania było z tego powodu - odpowiada kolejna mieszkanka, zapytana przeze mnie o ośrodek dla narkomanów. - Od 90 lat siostry tutaj były. A teraz taka zamiana - z siostr na narkomanów. To ludzi bulwersuje. I budynek dopiero co wyremontowany mają. Na jesieni kopalnia go remontowała z powodu szkód górniczych. Nie spodziewaliśmy się takiej zmiany. Wcześniej ludzie protestowali, bo nie chcieli likwidacji klasztoru, ale nikt wtedy nie pomyślał, że taki ośrodek tam powstanie. Zobaczymy, co będzie. Oni są grzeczni. Chcą zintegrować się z mieszkańcami. Podobno do szkoły zawieźli lody i kołocz. Grają na boisku w piłkę nożną. Musi jednak upłynąć trochę czasu, zanim do nich przywykniemy. Na pewno trzeba do nich rękę wyciągnąć, bo dużo prze-

szli. Nie podoba mi się jednak to, że to obco-krajowcy. Przecież, my w Polsce dość mamy

narkomanów. Gdzieś muszą być, ale mnie się tylko zdaje, że taki ładny obiekt można by być trochę lepiej wykorzystać. Tyle jest matek samotnie wychowujących dzieci, odrzuconych przez rodzinę. Musimy się jednak liczyć z problemem narkomanii. Sama mam dzieci prawie dorosłe. Wszystko to było na "hura", ale może gdyby czekali na zgodę mieszkańców, to by dalej dachu nad głową nie mieli. Trzeba też zrozumieć obawy tych ludzi, co tam pod klasztor protestowali. Nie można mieć do nich pretensji, że się boją.

Kolejna osoba, z którą udało mi się porozmawiać na ten temat, także nie chciała podać swojego imienia i nazwiska. - Jak już są, to niech są. Ważne żeby było cicho. Oni się modlą i pracują. Nie wiadomo, czy są wyleczeni. Nie przypominają narkomanów z dworca. Wyglądają na zdrowych. Tego się już nie da odwrócić. Teraz trzeba tylko czekać. Ludzie mi-



Każdy dzień wspólnoty ma swój harmonogram. Obiad jest zawsze o 12.00

szą do nich przywyknąć. Emocje już opadły. Tylko wiesz się podzieliła. Nie jest tak źle, jak początkowo myśleliśmy. Żeby tylko nie było gorzej.

Po wysłuchaniu tych wszystkich opinii miałam niezły mętlik w głowie. Niby to narcomani, a się modlą. Odprawiają nabożeństwa, gdzieś w polu. Dlaczego zamieszkali tutaj? Odgradzili się płotem. Czyżby nie chcieli, by ktoś do nich zaglądał? Co więc tam robią? Pytań było bez liku.

Pod klasztorem zobaczyłam kilku młodych mężczyzn, stawiający wysoki drewniany płot, odgradzający ich szczerlnie od świata zewnętrznego. A jednak to prawda - pomyślałam. Przywitały mnie dwie osoby. Był to Dragan i Piotr, jak się później dowiedziałam. To oni odpowiadają za dom. Byli bardzo mili, chętnie zgodzili się na rozmowę.

- Nasza wspólnota powstała 19 lat temu. Ołożyła ją siostra Elwira, наша mama, jak ją określamy we wspólnocie. 4 lata staraliśmy się, aby dotrzeć do Polski. Udało się 16 miesięcy temu. Pierwszy polski dom wspólnoty znajduje się w Giezkowie - mówi Piotr, jeden z mieszkańców domu.

Jak to się stało, że wspólnota dotarła do Krzyżowic? O krzyżowickim klasztorze usłyszał ksiądz Marek Kardaczyński, wikary w jednej z rybnickich parafii. *- Od zawsze interesowałem się problemami młodych ludzi uzależnionych od narkotyków. Wyjeżdżałem już z narcomanami i prostytutkami na Mazury. Odwiedzałem domy młodocianych przestępców. Chciałem stworzyć im jakąś alternatywę do życia, które wiedli. Chciałem im pomóc. Widziałem, że ci młodzi ludzie, aż krzyczą o pomoc, miłość i akceptację. Z tą myślą przyjechałem na parafię do Rybnika. Chodząc po Rynku w Rybniku widziałem osoby uzależnione, szukające sensu życia wchającą klej czy paląc marihuanę. Pytałem siostr w swojej parafii, czy nie wiedzą o jakimś pustym klasztorze czy domu, w którym mogliby młodzi ludzie zamieszkać. Poradziły mi, abym zapytał o to Matkę Prowincjalną. I tak, zetknąłem się z klasztorem w Krzyżowicach.*

Klasztor siostry podarowały wspólnotie za darmo. Siostry ucieszyły się, że pozostanie kaplica.

- Podstawą naszej wspólnoty jest chryzoterapia. My żyjemy Słowem Bożym. Odwołujemy się do przypowieści "O synu marnotrawnym". To my jesteśmy synami marnotrawnymi, którzy w końcu odnaleźli Boga. W dawnym życiu chodziłem do kościoła. Wiedziałem, że jest Bóg, ale niewiele z tego rozumiałem - mówi Piotr. - Cenacolo to wspólnota zamknięta. Żyjemy na wzór życia zakonnego. Nie pije-

my alkoholu, nie mamy telewizji. Na zewnątrz wychodzimy tylko w grupie.

Jak wygląda typowy dzień w wspólnotie? Chłopcy w dzień roboczy wstają o 6.00 rano. Potem modlitwa poranna, na kolanach odprawiają różaniec, czytają też ewangelie. Po śniadaniu - praca według wcześniej ustalonych potrzeb, aż do obiadu zawsze o godz. 12.00. Po obiedzie krótki odpoczynek. Później znów praca i modlitwa. O 22.00 następuje cisza i gaszenie światel.

Praca, która jest tutaj bardzo ważna, wypełnia poszczególne dni tygodnia. Co tydzień ustalany jest plan pracy i podział obowiązków. A, że osoby przebywające w Krzyżowicach nie leniuchują, sama się przekonałam. Mają o co dbać. Siostry podarowały im krowę, rodzice dwie świnki, a ksiądz Marek psa. Dbają o ogródek warzywny. Rosną tam m.in. truskawki, kapusta i ziemniaki. Wszystko we wzorowym porządku. Nie lubią udogodnień. Chociaż mają pralkę, wołą prać ręcznie.

Wspólnota z własnego wyboru nie wstępuje o pomoc do żadnej instytucji publicznej. Jej członkowie żyją z pracy swoich rąk. Wszystko oddają opatrności Bożej, która kieruje osobami rozumiejącymi problemy młodzieży.

Mimo że budynek klasztorny z zewnątrz wygląda okazale, w środku już nie jest tak ciekawie. Chłopcy śpią na materacach, nawet w piwnicy na betonie. Nie narzekają, ale cieszą się z tego, co mają. Mówią, że dla nich najważniejszy jest dach nad głową.

Obecnie w krzyżowickim domu przebywa 25 mężczyzn. Wśród nich jest jeden Niemiec, siedmiu Polaków, trzynastu Chorwatów i czterech Włochów. *- Chodzi o to, aby odizolować ich od środowiska, w którym dotychczas żyli. W obcym otoczeniu łatwiej im będzie wyjść z nałogu. Dlatego nie ma tutaj nikogo ze Śląska - wyjaśnia ks. Marek. - W naszych domach za granicą przebywa około 90 Polaków.*

Do domów Wspólnoty "Cenacolo" trafia się dopiero po okresie przygotowawczym. Młodzież pozostaje we Wspólnocie co najmniej trzy lata. O opuszczeniu domu decyduje zawsze siostra Elwira. *- Wspólnota pomaga nam ukształtować nasze charaktery. Wcześniej ich nie mieliśmy. Teraz rozumiemy znacznie więcej. Otwieramy swoje serca i na nowo poznajemy wartość życia - mówi Piotr, który kiedyś pracował w najbardziej znanym salonie fryzjerskim w Warszawie. - Rozumiemy, że ludziom nie zawsze podoba się nasza obecność. Gdzieś jednak musimy mieszkać.*

Wspólnota Cenacolo

Pierwszy dom siostra Elwira otworzyła w 1983 roku w Saluzzo koło Turynu we Włoszech. Przyjmowała do niego młodzież uzależniona od narkotyków.

Dziś około czterdzieści ośrodków na świecie kontynuuje jej pracę. Domy wspólnoty rozlokowane są we Włoszech, Francji, Chorwacji, Bośni i Hercegowinie, Irlandii, Brazylii, Austrii, Dominikanie, Stanach Zjednoczonych, Meksyku i w Polsce.

Pierwszy polski dom Wspólnoty Cenacolo powstał w marcu 2001 roku w Giezkowie koło Koszalina. Drugi dom otworzono dwa miesiące temu w Krzyżowicach.

Wspólnota Cenacolo została w Saluzzo zgłoszona jako Stowarzyszenie św. Wawrzyńca. Jej celem jest niesienie pomocy materialnej i moralnej ludziom młodym, potrzebującym pomocy, szczególnie narcomanom. W wspólnotie młodzi ludzie odkrywają wartość pracy. Jest ona traktowana jako sposób na odkrycie podstawowych wartości, takich jak akceptacja, współdziałanie w cierpieniu i chrześcijańskie życie. Praca stosowana jest zarazem jako terapia, która angażując myśli i wolę, odwraca wzrok od narkotyków.

Rozdzielnia Gazu Jastrzębie informuje, iż PROMOCJA 2002 MARZEC - MAJ

Została przedłużona DO KOŃCA SIERPNI !

Wykorzystaj istniejące przyłącze!

Bezpłatnie:

- reduktor
- montaż reduktora i gazomierza
- skrzynka na gazomierz

Jeżeli posiadasz przyłącze gazowe, a nie korzystasz z gazu to:

1. Złóż wniosek w Rozdzielni Gazu Jastrzębie o określenie warunków przyłączenia urządzeń i instalacji gazu do sieci gazowej.
2. Uzyskaj opinię kominiarską - zaświadczenie do projektu instalacji gazu.
3. Złóż wykonanie projektu instalacji gazu uprawnionemu projektantowi.
4. Zatwierdź projekt budowlany instalacji gazu w Urzędzie Miejskim lub Urzędzie Gminy - decyzja zatwierdzenia i pozwolenia na budowę.
5. Złóż wykonanie instalacji gazowej w budynku uprawnionemu wykonawcy.
6. Złóż instalację gazu (z załączonymi protokołami odbioru) w Urzędzie Miasta lub Urzędzie Gminy.
7. Przywieź do Rozdzielni Gazu Jastrzębie zgłoszenie do użytkowania instalacji gazu i podpisz umowę o dostawę gazu ziemnego!

ROZDZIELNIA GAZU JASTRZĘBIE
UL. GOŹDZIKÓW 1
TEL. 471 - 13 - 58

ciąg dalszy ze str. 1

XI Dni Pawłowic

zgrupowanych, życząc im wspaniałej zabawy, a organizatorom słonecznej pogody.

Podczas Festiwalu Twórczości Szkolnej uczniowie prezentują swoje największe osiągnięcia, przede wszystkim artystyczne. Festiwal stanowi też znakomitą okazję, by podzielić się z zebranymi najważniejszymi informacjami dotyczącymi szkoły. Dzieci zaprezentowały się znakomicie. Szkoda tylko, że ich popisów na scenie nie obserwowali rodzice.

Festiwal rozpoczęła największa z naszych szkół - SP-2, a zakończyła najmłodsza - czyli LO. Najbar-

szlonożnej "Sali Prób", który z uwagi na oberwanie chmury i walcę nad Domem Kultury pioruny wystąpić już nie mógł.

Drugi dzień "Dni Pawłowic" upłynął pod znakiem sportu. Już od 9.00 rano na boisku przy SP-2 trwały eliminacje Powiatowego Turnieju Piłki Nożnej o Puchar Starosty Pszczyńskiego. Pomysłodawcą turnieju jest Maciej

wodniczącego Rady Gminy Franciszka Dziendziela. Do finału zakwalifikowały się dwie nasze drużyny: TKKF "Rozwój" IV oraz "Argentyna" z Osiedla. Pierwsza z tych drużyn uległa w zaciętym pojedynku dopiero w rzutach karnych zawodnikom pszczyńskiego "Mieszka". To właśnie w barwach "Mieszka" grał Ian Davis, jedyny obcokrajowiec turnieju - Anglik z Manchester, który do Polski przyjechał na wakacje.

Przeegraliśmy także w walce o pierwsze miejsce.



Kapitanowi "Instalbud-u" - najlepszej drużyny turnieju, puchar wręczył starosta pszczyński Henryk Kolarczyk (pierwszy z prawej)



Joasia Krosny śpiewa nie tylko piosenki country

dziej oczekiwaną w tym dniu chwilą, było jednak coś innego - wręczenie nagród laureatom konkursów. Nagrody i dyplomy najlepszym uczniom wręczyli: wójt Damian Galusek oraz przewodniczący Rady Gminy Franciszek Dziendziela. Uehonorowano w ten sposób laureatów konkursów przedmiotowych, a także konkursu ortograficznego, recytatorskiego i wiedzy o gminie oraz piosenki dziecięcej. Nie zapomniano także o osobach biorących udział w konkursie na nazwę i logo naszego basenu. Niestety pogoda spletała nam psikusy i ostatnie nagrody wręczono już w strugach deszczu. Na szczęście zdążyliśmy przed burzą, która rozpuściła się chwilę później. O szczęściu nie może mówić natomiast zespół Strefa, laureat ze-

Stieber, pracownik Starostwa Powiatowego w Pszczynie. -Wydaje mi się, że jest duże zainteresowanie tego rodzaju turniejami. O czym może świadczyć, chociażby fakt, że w turnieju wzięło udział 16 drużyn, a w rozgrywkach mogły brać udział tylko drużyny amatorskie - mówi pan Maciej. - Myślę, że jest na co popatrzeć. Zawodnicy prezentują wysoki poziom.

Najlepszą drużyną tego turnieju poznaliśmy w niedzielę podczas finałów. W strzelaniu bramek zawodnikom nie przeszkodził ani padający deszcz, ani śliska nawierzchnia. Turniej pomimo pogody odbywał się nieprzerwanie. Zmagania sportowców obserwowali licznie zgromadzeni kibice, wśród których wypatrzyliśmy starostę pszczyńskiego Henryka Kolarczyka, wójta gminy Damiana Galuska oraz prze-



Zapamiętajmy tę twarz. Ten chłopak - Paweł Błaszczuk ze wszystkich uczniów wie o gminie najwięcej.



Mieszkańcy w różny sposób włączali się w organizację Dni Pawłowic...

Mimo dużego poświęcenia i ataku samego bramkarza "Argentyny", który nie tylko bronil bramki, ale jeszcze strzelał gole, nie udało się nam odrobić strat. Zwyciężył "Instalbud" z Pszczyny.

Najlepszym piłkarzem turnieju został Tomasz Wala z Instalbudu, a najlepszym bramkarzem - Jacek Mrózek z drużyny Argentyna. Król strzelców, a zarazem najstarszy uczestnik tego turnieju to Leszek Kwiczkowski z TKKF IV. Z tego samego klubu pochodził najmłodszy uczestnik rozgrywek - Michał Szczepankiewicz.

Kolejnym wydarzeniem sportowym drugiego Dnia Pawłowic był mecz piłki nożnej pomiędzy reprezentacją KWK "Pniówek" i Urzędu Gminy, który miał miejsce na boisku GKS "Pniówek 74". Nasze szeregi zasilili między innymi wójt Damian Galusek. Niestety mimo dużej woli walki Rada Gminy przegrała. Zawodnicy z kopalni już w pierwszej minucie strzelili pierwszego gola, a kilkanaście minut



później kolejnego. Strat nie udało się już odrobić.

Dalsza część imprezy odbyła się już przed Gminnym Ośrodkiem Kultury, gdzie wystąpił zespół Redlin. Nam podobał się zwłaszcza późniejszy punkt programu - pokaz tańca Capoeira, opartego na brazylijskiej sztuce walki w wykonaniu grupy "Artes das gerais". Ogrom technik akrobatycznych, a także żywioł towarzyszący walce zapierał oglądającym dech w piersiach. Kopnięciami, które z pełną prędkością i ogromną siłą przecinały przecinały powietrze ze świstem, towarzyszyły dudniące bębny i rytmiczna muzyka z powtarzającymi się słowami capoeira. Niesamowite wrażenie dla widzów oglądających to po raz pierwszy. Grupa istnieje w Polsce od kilku lat. - W Brazylii, ojczyźnie capoeira, tańca tego uczą się dzieci już od 3. roku życia - opowiada nam Krzysztof Gajoch z Sosnowca, o ksywie formiga, czyli mrówka. - W Polsce jest kilka grup capoeira. Każda z nich różni się stylem. U nas krok podstawowy, czyli ginga (czytaj zinga) wykonywany jest bardzo nisko i zwięźle. Ja zacząłem trenować cztery lata temu. Zapisalem się po obejrzeniu filmu. Trenuję trzy razy w tygo-

dniu. Z grupą występowałem już w Hamburgu i Amsterdamie.

Duże wrażenie na zgromadzonych wywarły także pokazy kung-fu w wykonaniu Pszczyńskiej Akademii Sztuk Walki, które poprowadził sam Jan Jasiewicz, SOKE 10 dan. Pan Jan jest specjalistą technik antyterrorystycznych i kombat, wiceprezesem Polskiej Federacji Dalekowschodnich Sztuk i Sportów Walki w Warszawie, prezydentem Kombat Sombo International England w Polsce oraz dyrektorem Pszczyńskiej Akademii Sztuk Walki. Dodajmy że lekarzem opiekującym się zawodnikami pszczyńskiej akademii jest pawłowiczanie p. Aureliusz Pisarek.

Drugi Dzień Pawłowic zakończył występ zespołu Mary Jane z Pszczyny, zdobywcy drugiego miejsca tegorocznego przeglądu Sala Prób. Synkopowane rytmy, jazzowa harmonia, perfekcja brzmienia i techniki podobały się licznie zgromadzonej młodzieży. W tańcu nikomu nie przeszkadzał nawet deszcz, który spadł pod koniec imprezy.

Ostatni dzień XI Dni Pawłowic upłynął pod ha-

słem festynu rodzinnego. Imprezę rozpoczął przemarsz orkiestry dętej KWK "Pniówek" i zespołu mazurek z Żor, którzy wyruszyli spod Domu Kultury na Osiedlu aż pod GOK. Przed licznymi przybywającymi mieszkańcami zaprezentowali się Hajer Kapela i kabaret Pirania.

Nam podobał się zwłaszcza występ formacji tanecznej "Flava" prowadzonej przez Adrianę Piechocek oraz pokaz tańca towarzyskiego w wykonaniu grupy prowadzonej przez Waldemara Dudka. Publiczności nie zawiodła też "Abracadabra". Tegoroczne dni Pawłowic zakończył zwycięzca "Sali Prób" zespół Drowned Grief.

W sumie, XI Dni Pawłowic można by uznać za bardzo udane, gdyby nie.... pogoda. Trzeba jednak przyznać, że chociaż aura nie była wymarzona, to nie była też najgorsza. Najważniejsze, że odbyły się, poza występem zespołu Strefa, wszystkie zaplanowane występy, a deszcz zawsze zaczynał padać dopiero pod koniec imprezy.

Zdjęcia SB

Nasi najlepsi uczniowie

Laureaci konkursów gminnych szkół podstawowych

Uczniowie starszych klas szkół podstawowych, a przede wszystkim szóstoklasiści brali udział w konkursach przedmiotowych z j. polskiego, historii, przyrody, matematyki i j. angielskiego. Każda szkoła mogła zgłosić do każdego konkursu 5 uczniów.

1. W konkursie z języka polskiego wzięło udział 28 uczniów.

a) III miejsce w tym konkursie zdobyły: **Angelika Osinko z SP 3 i Zuzanna Kamińska z SP w Krzyżowicach,**

b) II miejsce zajęły: **Dagmara Pięciak z SP 2, Katarzyna Repetowska i Katarzyna Feruga z SP Warszowice**

c) zwyciężyła **Agata Kiklica z SP 2.** Uczennicę przygotowała pani **Michalina Kazior.**

2. W konkursie z historii wzięło udział 28 uczniów.

a) III miejsca zdobyli: **Paweł Błaszczyk z SP 1 i Tomasz Seroczyński z SP 2**

b) II miejsce komisja przyznała 6 uczniom: są to: **Aneta Orzulik z SP Warszowice, Paulina Pawelek z SP Golasowice oraz Ewelina Szluz, Dagmara Pięciak, Konrad Pietkun, Agata Kiklica - wszyscy z SP 2**

c) zwyciężyli: **Elżbieta Łomozik i Jakub Nogły - oboje z SP 1;** uczniów przygotowała pani **Klaudia Lasek.**

3. W konkursie z przyrody wzięło udział 34 uczniów.

a) III miejsce zajął **Rafał Stuchlik z SP Golasowice,**

b) II miejsce zdobyli **Ewelina Szluz z SP 2 i Janusz Trzaskalik z SP Golasowice**

c) zwyciężyła **Agata Kiklica z SP 2,** którą przygotowała pani **Władysława Kozioł.**

4. W konkursie z matematyki wzięło udział 27 uczniów.

a) III miejsce zdobyła **Katarzyna Ciমালা z SP 2**

b) II miejsce **Agata Kiklica z SP 2**

c) zwyciężył **Jakub Nogły z SP 1,** którego przygotowała pani **Dorota Szulik.**

5. W konkursie z języka angielskiego uczestniczyło 13 uczniów.

a) III miejsce zajęła **Kornelia Telega z SP Krzyżowice,**

b) II miejsce zajęła **Zuzanna Kamińska z SP Krzyżowice**

c) Zwyciężyła **Ewelina Szluz z SP 2,** którą przygotowała pani **Irena Pędzimąż.**

Laureaci konkursów przedmiotowych szkół gimnazjalnych

Uczniowie gimnazjów brali udział w konkursach przedmiotowych organizowanych pod patronatem Kuratorium Oświaty. I etap konkursów odbywał się w każdym z trzech naszych gimnazjów. Gimnazjaliści, którzy uzyskali wymaganą przez Kuratorium liczbę punktów przeszli do II etapu kon-

kursów.

1. Z Gimnazjum Nr 3 w Pielgrzymowicach w II etapie konkursu przedmiotowego wzięło udział:

a) **Tomasz Krystek - z geografii**

b) **Krzysztof Musiał z biologii**

c) **Joanna Pieczka i Małgorzata Budzik - z języka polskiego**

d) sześcioro uczniów z tego gimnazjum przeszło do II etapu konkursu z historii- byli to: **Klaudia Dziendziel, Lucyna Janecka, Marta Holesa, Marek Burek, Beata Sikora i Ilona Staniek**

e) **Barbara Ławniczek - reprezentowała swoje gimnazjum w konkursie z języka polskiego i języka angielskiego**

f) rekordzistą okazał się **Łukasz Duda,** który reprezentował PG Nr 3 w Pielgrzymowicach w konkursie z matematyki, geografii i biologii

2. Spośród uczniów Gimnazjum nr 2 w Pawłowicach w II etapie konkursów przedmiotowych wzięło udział:

a) **Anna Świerzy - z historii**

b) **Małgorzata Skubisz - z języka francuskiego**

c) **Mateusz Potaczek - z fizyki**

d) **Mateusz Kaluża - z języka angielskiego**

e) **Adam Struzik - reprezentował swoją szkołę w dwóch konkursach - z matematyki i fizyki.** Adam zakwalifikował się także do finału krajowego XVI Mistrzostw Francji w Grach Matematycznych i Logicznych. Do konkursu przygotowywała go **Iwona Filipiuk.**

3. Gimnazjum Nr 1 w Pawłowicach w 2 etapie konkursów przedmiotowych reprezentowali:

a) **Karina Osiecka - z języka francuskiego**

b) **Angelika Sztupecka i Michalina Łomozik - z historii**

c) **Iwona Wiśniewska i Justyna Frysz - z języka polskiego.**

Wielkie sukcesy odniosły gimnazjalistki, które pokonały wielu uczniów w II etapie konkursów przedmiotowych i zostały zakwalifikowane do etapu wojewódzkiego. Są to:

a) **Marta Borowik - z Gimnazjum nr 2 - finalistka konkursu wojewódzkiego z języka francuskiego, którą przygotowała pani Barbara Majchrzak**

b) **Joanna Betlej - z Gimnazjum nr 2 - finalistka wojewódzkiego konkursu z geografii, którą przygotowała pani Alicja Budniok.**

Joanna Betlej jest również finalistką wojewódzkiego konkursu biblijnego, do którego przygotowała ją pani Wanda Pydych

Spośród wszystkich uczniów gimnazjów największy sukces w tegorocznych konkursach przedmiotowych odniosła **Olga Hryncyszyn z Gimnazjum nr 1,** która została laureatką wojewódzkiego konkursu z języka polskiego, a także znalazła się w ścisłej czołówce Międzynarodowego Konkursu Matematycznego "Kangur".

Uczniowie Liceum Ogólnokształcącego

również uczestniczyli w konkursach o zasięgu ponadgminnym.

Największe sukcesy odnieśli:

1. **Łukasz Kaczyński,** który wziął udział w finale konkursu wojewódzkiego dla uczniów klas II i III

2. **Waldemar Faruga** był finalistą XXIV kon-

kursu z matematyki, pod nazwą "Rozkosze łamania głowy". Opiekunami tych uczniów są panie **Iwona Filipiuk i Dorota Marek**

3. **Artur Brzeźek i Artur Kajzer** wzięli udział w krajowym półfinale XVI Mistrzostw Francji w Grach Matematycznych i Logicznych.

Uczniom i ich nauczycielom serdecznie gratulujemy.

Biuro paszportowe

JUŻ OTWARTE...

Uruchomienie w Pawłowicach biura paszportowego mieszkańcy przyjęli z radością i ulgą. Wreszcie skończyło się stanie w kilometrowych kolejkach po paszport w Pszczynie, którym często towarzyszyło duże zdenerwowanie. A bo to, kolejka była tak długa, że nie wszyscy mogli zostać przyjęci i trzeba było jeszcze raz jechać do Pszczyny. A to, że każdemu się śpieszyło, bo do wakacji już blisko, a od złożenia wniosku do odebrania paszportu trzeba jeszcze kilka tygodni poczekać.

Pierwszą osobą, która 20 maja przyszła do biura złożyć wniosek o wydanie paszportu, przywitał zastępca wójta Marian Bęben. Był to Jan Gasczyk z Pielgrzymowice.

- Mieszkańcy nie kryją zadowolenia, że powstało u nas biuro paszportowe - mówi Elżbieta Łakota, pracownik biura paszportowego. - Niektórzy żalują, że nie wiedzieli o tym wcześniej i złożyli wniosek jeszcze w Pszczynie. Osoby te, będą musiały odebrać paszport w Pszczynie.

W pierwszych dniach uruchomienia biura, od poniedziałku do czwartku przyjęto ponad trzydzieści wniosków o wydanie paszportu.

Żeby tak jeszcze Wydział Komunikacji do naszej gminy powrócił!

Osoba ubiegająca się o paszport powinna przedłożyć następujące dokumenty:

1. Wypełniony wniosek paszportowy
2. 2 aktualne zdjęcia formatu 4 x 5 cm
3. Dowód wpłaty opłaty paszportowej
4. Dowód osobisty
5. Znaczek opłaty skarbowej wartości 5zł
6. Paszport (w przypadku posiadania)
7. Emeryci i renciści dodatkowo - odcinek renty (emerytury) lub legitymację ZUS

Osoby ubiegające się o paszport dla dzieci i młodzieży do lat 18 muszą posiadać dokumenty:

1. Wypełniony wniosek paszportowy
2. 2 aktualne zdjęcia formatu 4 x 5
3. Akt urodzenia dziecka
4. Numer PESEL dziecka
5. Dowody osobiste rodziców
6. Paszport (w przypadku posiadania)
7. Dowód opłaty paszportowej (dotyczy dzieci powyżej 16 lat), legitymacja szkolna dziecka.

Ile za paszport?

Opłata paszportowa wynosi 100 zł. Niższa - w wysokości 50 zł - przysługuje tylko emerytom, rencistom, osobom niepełnosprawnym oraz ich małżonkom pozostającym na ich wyłącznym utrzymaniu. 50 złotych zapłaci także młodzież powyżej 16. roku życia oraz studenci studiów dziennych. Za wydanie paszportu nie muszą płacić dzieci oraz młodzież do lat 16.

Już drugi rocznik absolwentów pawłowickiego liceum przystąpił do egzaminu dojrzałości

Gorączka maturzysty...

9 maja punktualnie o 9.00, młodzi ludzie kończący szkoły średnie rozpoczęli pisanie jednego z najważniejszych egzaminów w życiu. Tego roku do matury w Liceum Ogólnokształcącym w Pawłowicach przystąpiło 123 uczniów.

W naszym ogólniaku żaden z abiturientów nie zdecydował się na zdawanie nowej matury. Wszyscy wybrali egzamin tradycyjny: pierwszy dzień - pisemny z języka polskiego, drugi dzień - pisemny egzamin z wybranego przedmiotu (matematyka, biologia, historia lub język obcy) i następnie egzamin ustny. Najwięcej osób wybrało matematykę - maturzystów, język francuski - 26 oraz biologię - 24.

Matura to duże obciążenie psychiczne dla uczniów. Konieczny był relaks. - *Byliśmy na basenie, żeby odreagować cały ten stres* - mówi Marcelina i Ania z IV d.

Dziewczyny liczyły na tematy dotyczące wojny i cierpienia. Nie chciały Antyku. W szczęściu dopomóc miały im maskotki, które zabrały ze sobą.

O maturze myślą nie tylko licealiści, ale także ich rodzice. - *Chyba bardziej przejmowałam się niż mój syn* - mówi pani Ilona z osiedla. - *Wcześniej dużo zamieszania było z nowymi maturami. Syn Rafał chciał zresztą pisać nową. Dopiero w zeszłym roku zdecydował się na starą. Jak zda, to zamierza studiować. Może informatykę, filologię angielską albo coś z bankowości i zarządzaniem.*



Zdj. SB

Maturę w naszym Liceum zdawały 123 osoby

Większość zdających zaliczyła część pisemną egzaminu. Nie udało się to jedynie 10 maturzystom. Zdecydowana większość osób wybrała temat pierwszy egzaminu z języka polskiego - dotyczący Boga. Tylko jedna osoba z części pisemnej (matematyki) dostała ocenę celującą. Przyznano za to 15 ocen bardzo dobrych. W porównaniu do roku ubiegłego część pisemna wypadła o ponad jeden stopień lepiej.

Maturzyści jeszcze się trochę postresują. Obecnie trwają egzaminy ustne.

Kasia matury się nie bała. Z polskiego, tak jak większość, pisała o Bogu. Z pisemnego dostała czwórkę, a z ustnego piątkę. Boi się za to egzaminu ustnego z angielskiego. - *Nie uczyłam się za bardzo* - dodaje.

Antoni jako drugi przedmiot do egzaminu pisemnego wybrał język angielski. - *Zdam to* - mówi pewnie, tuż przed ustnym z angielskiego. - *Angielskiego uczyłem się jeszcze w podstawówce. Zawsze miałem dobre stopnie. Nie ma się co stresować.*

Egzaminy ustne potrwają do 6 czerwca.

Pytania z pisemnego egzaminu dojrzałości z języka polskiego:

Temat 1

W dziejowej mowie o Bogu słychać trzask łamanych i na nowo składanych słów.

Słowa ks. Józefa Tischnera uczyni myślą przewodnią interpretacji utworów literackich, podejmujących motyw Boga.

Temat 2

Mija sto lat od ustanowienia Nagrody Nobla. Omów wartości i idee, które znajdujesz w twórczości pisarzy uhonorowanych tym wyróżnieniem.

Temat 3

Kultura śródziemnomorska jest źródłem inspiracji dla wielu twórców literatury. Interpretując wybrane teksty, wyjaśnij, jaką funkcję pełnią w nich nawiązania do mitów greckich i rzymskich.

Temat 4

Zwracając uwagę na nawiązania do tradycji literackiej w liryku Jarosława Iwaszkiewicza *Do młodej lipy*, dokonaj analizy i interpretacji utworu.

Gimnazjalistka z Pawłowic wśród najlepszych Nasza "kangurzystka"

Pod koniec marca około 1700 uczniów wszystkich typów szkół z powiatu pszczyńskiego uczestniczyło w Międzynarodowym Konkursie Matematycznym "Kangur". Impreza ta gromadzi dzieci i młodzież wielu krajów świata. Wymyślił ten test nauczyciel z Australii i stąd nazwa. Zwycięzcy otrzymali w nagrodę wakacje na Tahiti - bez matematyki. Pomysł bardzo spodobał się uczniom na całym świecie. Obecnie biuro "Kangura" znajduje się w Paryżu. W Polsce patronuje mu oraz jest głównym organizatorem Wydział Matematyki i Informatyki Uniwersytetu im. Mikołaja Kopernika w Toruniu. W minionym roku wzięło w nim udział ponad 383 tys. uczniów, na całym świecie powyżej 2 mln 200 tys. uczniów.

Młodzież wszystkich krajów uczestnicząca w konkursie otrzymuje te same zadania, wspólne dla danej kategorii wiekowej i rozwiązuje je w tym samym terminie. Nagrodą pierwszego stopnia są wycieczki zagraniczne oraz obóz matematyczny. Na-



Zdj. SB

Podczas Dni Pawłowic nagrodę Oldze wręczyli wójt Damian Galusek i przewodniczący RG Franciszek Dziendziel

grody niższych stopni to m.in. sprzęt sportowy, kalkulatory. W tegorocznej edycji konkursu w powiecie pszczyńskim najlepszymi "kangurzystami" okazali się: Krzysztof Barczyński z LO im. B. Chrobrego w Pszczynie, Szymon Kulisz z SP w Kobiórze, Mariusz Kumorek z Gimnazjum nr 2 w Pszczynie,

Mariusz Kaczmarek z Gimnazjum w Woli oraz Olga Hrynczyszyn z Gimnazjum Publicznego nr 1 w Pawłowicach. Olga wygrała wycieczkę na Węgry.

Laureatom i ich nauczycielom serdecznie gratulujemy!

Krystyna Mnich, doradca metodyczny matematyki, koordynator powiatowy konkursu

Auto Naprawa przed "Rozwojem"

W turnieju gminnym halowej piłki nożnej oldboyów, który odbył się 28 kwietnia w sali Zespołu Szkół Ogólnokształcących w Pawłowicach, wzięły udział cztery zespoły naszej gminy. Były to: Auto Naprawa I, Auto Naprawa II, KRS TKKF "Rozwój" I oraz KRS TKKF "Rozwój" II.

Rozegrano 6 meczy. Wyniki tych spotkań przedstawiają się następująco:

Auto Naprawa I - KRS TKKF "Rozwój" II 10:3

KRS TKKF "Rozwój" I - Auto Naprawa II 5:5

KRS TKKF "Rozwój" II - Auto Naprawa II 4:7

Auto Naprawa I - KRS TKKF "Rozwój" I 9:2

Auto Naprawa II - Auto Naprawa I 5:5

KRS TKKF "Rozwój" II - KRS TKKF "Rozwój" I 4:4

Najlepiej w tym dniu spisali się piłkarze Auto Naprawy I, którzy pokonali obydwie drużyny KRS TKKF "Rozwój", remisując jedynie z kolegami ze swojego klubu. Oldboyom Auto Naprawy II przypadło miejsce drugie. Na trzeciej pozycji znaleźli się piłkarze KRS TKKF "Rozwój" I, a na ostatnim miejscu KRS TKKF "Rozwój" II.

Jak podkreślają organizatorzy, turniej przebiegał w przyjacielskiej atmosferze, której towarzyszyła sportowa, chociaż nieraz zacięta rywalizacja.



W górnym rzędzie od lewej stoją: Adam Stuchlik, Henryk Boruta, Eryk Liberta, Stanisław Stroka, Mirosław Maliszewski, Marek Stefankowski, Henryk Pisek, Andrzej Policht, Janusz Wołoszyn, Andrzej Kamać, Józef Przybyła. W środkowym rzędzie: Krzysztof Pawlus, Aleksander Kielkowski, Marian Pawelek, Gerhard Liberta, Bożena Wróbel, Piotr Drobek, Zenon Wawrow. W dolnym rzędzie: Marian Galuszka, Ryszard Mazurkiewicz, Jan Malinowski, Krzysztof Mleczek i Tomasz Głowała.

Drużyny gminy Pawłowice w rozgrywkach

Walka Warszowic o pozostanie w klasie A

Okregówka

(11.05) Piast Bieruń Nowy - Pniówek Pawłowice 0:2. Bramki dla Pniówka: Bodziony, Borkowski.

(15.05) Pniówek Pawłowice - Nadwiślan Góra 0:0.

(18.05) Ogrodnik Tychy - Pniówek Pawłowice 1:0

1. Śląsk Świętochłowice	25	58	67:28
2. AKS Mikołów	24	48	65:32
3. Rymer Niedobczyce	24	48	51:38
4. Polonia Łaziska	25	45	41:30
5. GTS Bojszowy	24	40	40:39
6. Pniówek Pawłowice	24	38	42:31
7. Piast Leszczyny	24	35	37:35
8. AKS Chorzów	24	32	37:39
9. Nadwiślan Góra	24	32	42:37
10. Energetyk Rybnik	24	31	38:41
11. Krupiński Suszec	24	31	50:54
12. Ogrodnik Tychy	24	31	28:35
13. Piast Bieruń Nowy	24	20	22:47
14. Sokół Wola	25	17	23:52
15. LKS Stara Wieś	24	8	22:67

Klasa A

(11.05) LKS Woszczycy - KS Warszowice 2:1. Bramka dla Warszowic: Brzyszkowski. Warszowice: Galwas - Szulik (Machulik), Feruga, Somerlik, Ganiek - Kukla, Ziebura, Fiksiak (Borowski), Stanisław - Sekula, Brzyszkowski.

(19.05) KS Warszowice - Fortuna Wiry 2:2. Bramki dla Warszowic: Brzyszkowski, Sekula. Warszowice: Galwas - Szulik, Podkowik, Somerlik, Ganiek - Kukla, Ziebura, Stanisław, Feruga - Brzyszkowski, Borowski (Sekula).

1. Stal Chelm Śląski	26	51	57:28
2. Znicz Jankowice	26	49	56:38
3. LKS Studzionka	26	44	50:37
4. Sokół Orzesze	26	44	51:42
5. Unia II Bieruń Stary	26	40	40:35

6. LKS Woszczycy	26	40	58:56
7. OKS Zet Tychy	25	39	45:37
8. LKS Łąka	26	35	57:61
9. LKS Goczalkowice	26	34	47:40
10. Fortuna Wiry	25	33	48:53
11. MKS II Łędziny	26	31	50:54
12. LKS Miedźna	26	30	39:46
13. KS Warszowice	26	30	40:50
14. GTS II Bojszowy	25	29	40:54
15. LKS Gardawice	26	28	38:50
16. Jedność Kosztowy	26	25	33:70

Klasa B, grupa I

(12.05) LKS II Woszczycy - LKS Krzyżowice 0:1. Strażak Pielgrzymowice - LKS Poręba 1:2. LKS Golasowice - Meliorant Wisła Wielka 0:4. LKS Brzeźce - Piast Pawłowice 0:0.

(19.05) Piast Pawłowice - Meliorant Wisła Wielka 3:1. LKS Krzyżowice - Strażak Pielgrzymowice 2:1. Krupiński II Suszec - LKS Golasowice 10:0.

1. Iskra Pszczyna	18	45	105:26
2. Polonia II Łaziska	18	44	80:14
3. Meliorant Wisła Wielka	18	31	51:32
4. Strażak Pielgrzymowice	18	31	48:30
5. Krupiński II Suszec	18	31	53:36
6. Piast Pawłowice	18	30	34:30
7. LKS Brzeźce	18	27	37:28
8. LKS Poręba	18	22	33:30
9. LKS Krzyżowice	18	22	25:51
10. LKS Mizerów	18	11	25:82
11. LKS II Woszczycy	18	9	20:78
12. LKS Golasowice	18	8	17:77

Opracował Henryk Tchórz

**Najszersze podziękowania pracownikom
Urzędu Gminy
za udział w uroczystości pogrzebowej
drogiej mi Mamy**

składa Anna Konieczna

Dla mamy

Tym razem było inaczej. Mamy aktywnie włączyły się w uroczystość, zorganizowaną 24 maja w Domu Kultury w Pawłowicach Osiedlu, z okazji ich święta. Ich pociechy postarały się, aby ten dzień utkwił mamom na długo w pamięci.

Najpierw mamy wzięły udział w lekcji tańca. Kroki walca angielskiego pokazywały same dzieci. Później na zajęciach plastycznych, mamy rysowały portrety dzieci, a dzieci podobizny swych mam. Trzeba przyznać, że mamy bardzo chętnie włączyły się do zabawy, a dzieci postarały się, aby nikomu się nie nudziło.

Mamy, które jeszcze nie widziały swych pociech na scenie, miały okazję zobaczyć premierę przedstawienia "Wariacje z Kopciuszka" w wykonaniu grupy teatralnej, działającej przy osiedlowym Domu Kultury.

W przedstawieniu wystąpili: Joanna Borzyszkowska, Daria Balcerak, Kasia Kuriata, Jolanta Łuszczuk, Żaneta Trzczińska, Adam Błachut i Angelika Wojtalik.



Kasia, Jola i Daria w przedstawieniu "Wariacje z Kopciuszka"

Osoby podróżujące wspólnie za przejazd autobusem zapłacą 2,40 zł.

Latem taniej

W okresie od 1 czerwca do 30 września w soboty, niedziele i święta na wszystkich liniach Międzygminnego Związku Komunikacyjnego w Jastrzębiu Zdroju obowiązują będą niższe stawki biletów. Na bilet jednorazowy za 2,40 zł (2,70 zł w przypadku zakupu u kierowcy) istnieje możliwość przejazdu dwóch osób. Przy skorzystaniu z tego rodzaju przejazdu nie można już korzystać z biletów ulgowych. Bilety ważne są tylko w autobusie, w którym je skasowano. Przesiadka unieważnia bilet.

Zmieniły się również opłaty za przejazd środkami komunikacji miejskiej na linii Żory Rybnik. Za bilet normalny zapłacimy 2,50 zł, a za ulgowy - 1,50 zł (u kierowcy 3 zł). Za przejazd na trasie Żory - Rowień niezależnie od ilości przejechanych przystanków, zapłacić będziemy musieli 2,10 zł. Osoby korzystające ze zniżek uiścić będą musiały 1,20 zł.

Ponadto z dniem 1 czerwca obniżone zostały opłaty dodatkowe za przejazd osób lub przewóz bagażu bez ważnego biletu.

Przejazd bez ważnego biletu kosztować nas będzie bowiem 80 zł. A jeśli jeszcze nie kupiliśmy biletu na bagaż, wózek dziecięcy czy dla psa, to suma ta powiększy się o 32 zł. Jeżeli karę za podróżowanie bez biletu zapłacimy do 7 dni od daty jej wystawienia, suma to zostanie pomniejszona o 30 proc. W przypadku natychmiastowego uiszczenia kary u kontrolera, zapłacimy jedynie 50 złotych. Spowodowanie zatrzymania autobusu lub dowóz pasażera do jednostki policji to wydatek rządu 240 zł.

UWAGA PROMOCJA!

ING BANK ŚLĄSKI

ING Bank Śląski SA Oddział w Pawłowicach zaprasza do skorzystania z oferty promocyjnej dotyczącej kredytów hipotecznych przeznaczonych na:

- zakup, budowę, remont, modernizację, rozbudowę, przebudowę domu jednorodzinnego lub mieszkania
- refinansowanie kosztów poniesionych wcześniej na jeden z powyższych celów
- spłatę kredytu zaciągniętego winnym banku na jeden z powyższych celów

* kredyt udzielany jest w: PLN, USD, EUR, CHF

* na okres: 5, 10, 15, 20 lub nawet 25 lat

* w maksymalnej wysokości: 80 proc. kosztów inwestycji

* posiada dodatkowe zalety:

- nawet 24-miesięczną karencję w spłacie kapitału w przypadku budowy domu lub mieszkania

- możliwość zmiany waluty, w jakiej zaciągnięto kredyt

Złożenie wniosku do 30 czerwca br. to szansa na uzyskanie kredytu w PLN na jeszcze bardziej atrakcyjnych warunkach:

* niższa prowizja za udzielenie kredytu - od 0,75 proc.

* niższa marża od udzielonego kredytu - od 1,7 proc.

* brak opłaty za wcześniejszą spłatę kredytu

* brak opłaty za przewalutowanie kredytu

**Promocja trwa
do 30 czerwca!**

Tel. 4721752, 4725101

USŁUGI * MINI-TRANSPORT * WYWROTKA 1,5 t



STANISŁAW PISAREK, ul. Zjednoczenia 61, Pawłowice, TEL. 4722643

Gminny Ośrodek Kultury zaprasza na

Festyn promujący integrację
z Unią Europejską,
który odbędzie się 16 czerwca o godz.
15.00 przed Domem Kultury na Osiedlu

W programie:

- Dziecięcy Zespół Regionalny "Mały Haśnik" z Żabnicy,
- Kabaret "Nolnejm",
- Zespół "Drowned Grief" - zwycięzca tegorocznego przeglądu "Sala Prób",
- Orkiestra dęta KWK "Pniówek",
- Orkiestra dęta i fanfarzystki z Niemiec

Podczas festynu zostaną wybrane najlepsze stoiska promujące poszczególne państwa Unii Europejskiej. Do konkursu zgłosiły się wszystkie szkoły z terenu gminy.

Zapraszamy!

Premierę przedstawienia pt. "Wachlarz",
opartego na motywach baśni japońskiej
6 czerwca, o godz. 18.00,
scena GOK

Szczególnie zapraszamy wszystkie dzieci niepełnosprawne z terenu naszej gminy!

Komunia św. w Warszowicach



Foto Zofia Tchórz

Do Pierwszej Komunii Świętej w Warszowicach 19 maja przystąpiło 30 dzieci. Na pamiątkowym zdjęciu z ks. Aleksandrem Czemborem i siostrą Krystianą.

W górnym rzędzie stoją od lewej: Mariusz Fraj, Michał Jung, Dawid Piotrowski, Mateusz Gizler, Robert Kolon, Szymon Mazurek, Piotrek Mrzyk, Paweł Dziendziel, Łukasz Rawski, Łukasz Mikołajczyk, Tomek Skrobisz.

W drugim rzędzie stoją dziewczynki (od lewej): Kasia Korus, Dominika Tomczak, Julia Pudłko, Monika Wowra, Sandra Grywaczewska, Ola Rawska, Magda Tetla, Frania Podlesny, Justyna Jarmik.

W dolnym rzędzie siedzą: Tomek Krupka, Michasia Korus, Milena Klimala, Kinga Rawska, Justyna Stokłosa, Edyta Pisarek, Paulina Piekut, Karolina Pawłowska, Ola Pawłowska i Szymon Piotrowski.

Foto Damian Brączek



Sakramentalne "TAK"
20 kwietnia powiedzieli sobie Sylwia z Żor i Grzegorz Lach z Pawłowic.

Młodej parze wiele
radnosnych chwil składa
Redakcja

Ciało Chrystusa po raz
pierwszy przyjęli 5 maja
rodzeństwo Natalia i Mateusz
Kojzar z Pawłowic

Foto Damian Brączek



Wydawnictwo Gminnego Ośrodka Kultury w Pawłowicach - Redaktor Sabina Bartecka
Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Nie zamawianych materiałów redakcja nie zwraca.

Zastrzeżenie: Zastrzeżenie: Zastrzeżenie

Adres redakcji: 43-250 Pawłowice, ul. Zjednoczenia 67; tel. 47-22-570

Skład i druk: KAGA-DRUK Katowice, tel. 255-34-18, 209-05-48, kaga@katowice.mtl.pl

RAGJE
GMINNE